MAR 24 2011
CHENG YU TUNG EAST ASIAN LIBRARY
University of Toronto Library
130 St. George Street
M5S 1A5

epaper.worldjournal.com
世界日報ePaper
網上閱報 新體驗！

世界日報

www.worldjournal.com ePaper.worldjournal.com 50¢ PER COPY 12197

世界日報 每份只售 50¢ (限大多倫多地區)

中華民國一〇〇年/2011年3月24日 星期四 **WORLD JOURNAL** THURSDAY, MARCH 24, 2011 農曆辛卯年二月二十日

出版及承印者：世界日報社 地址：7755 Warden Avenue, Unit 9 Markham, ON. Canada L3R 0N3 業務部：(416)778-0888 FAX:(416)778-1037 編輯部：(416)778-0889 FAX:(416)778-4899 訂閱專線：(416)778-0888 Ext.247 Pub Mail Agreement NO.40050401

ALL RIGHTS RESERVED

自來水輻射超標 東京大恐慌

政府籲勿沖泡嬰兒奶粉 超市礦泉水搶光

日本宣布東京自來水輻射碘計量超過嬰兒可飲用的標準後，瓶裝水立即遭民眾搶購。圖為東京一間幼兒園孩童24日拿著學校送的瓶裝水。(路透)

編譯中心

綜合東京23日電

日本福島第一核電廠災變引發的飲水及食品輻射污染危機與恐懼23日急劇升高。東京都水道局宣布，當局在東京的自來水中偵測到輻射碘，劑量超過嬰兒攝取的安全標準，呼籲盡可能勿讓嬰兒飲自來水。消息傳出，許多超市的礦泉水立刻被一掃而空。內閣官房長官枝野幸男緊急呼籲民眾勿超量購買。

當局採取緊急措施，在24日發放24萬瓶礦泉水，提供給有一歲以下嬰兒的家庭。東京官員說，首都每一個有嬰兒的家庭將獲發三瓶550毫升的瓶裝水。據估計，全東京約有八萬戶此種人家。

水道局表示，東京及附近地區自來水中發現的輻射碘值為每公升210貝克(becquerel)，而政府規定的安全值為成人飲用不得超過300貝克，嬰兒則嚴格定為不宜超過100貝克。

厚勞省(衛生部)在聲明中表示，嬰兒飲用此種自來水不會有不良影響，但應盡量避免，並且勿用自來水沖泡嬰兒奶粉。這項警告適用地區包括東京23區、武藏野、町田、多摩與稻城等市。

專家表示，輻射碘對孕婦、餵乳的母親、胎兒和兒童構成最大危險，輻射碘會導致甲狀腺癌。成長中的兒童患甲狀腺癌的危險大於成年人，因為他們的甲狀腺比較活躍，需要攝入更多的碘。

一名西方核子專家表示，污染程度比一般民眾預期者更高。媒體報導，政府就自來水發出警告，讓東京許多年輕的母親「非常憂慮」，紛紛到超市尋找瓶裝水。感到不安的消費者也開始搶購礦泉水，不少超市的礦泉水被搶購一空。

東京都內不少托兒所、百貨公司育嬰室，也開始改用礦泉水加熱泡牛奶。

此外，厚勞省宣布，福島縣生產的綠花椰菜、菠菜和捲心菜等14種蔬菜，及茨城縣生產的生乳和荷蘭芹，都檢測出放射性碘及銫，含量最高者甚至是法定安全基準值的100多倍。

首相菅直人發布第二波禁令：這兩縣的蔬菜禁止運到外地販售。日本政府21日也首度下令，禁止福島等四縣生產的菠菜和油菜及福島的牛乳出貨。

相關報導見A2

伊莉莎白泰勒 病逝

縱橫影壇70載 兩度奧斯卡封后 享年79歲

記者黃相綺、編譯張佑生

好萊塢綜合報導

縱橫影壇70載的「玉婆」伊莉莎白泰勒(Elizabeth Taylor)23日清晨因心臟衰竭，病逝於洛杉磯，享年79歲。發言人表示，伊莉莎白泰勒走得安詳，四名子女隨侍在旁。她另有十名孫子女和四名曾孫。聲明表示，伊莉莎白泰勒2月11日因心臟衰竭住院，六周來不斷遭遇併發症的摧殘，狀況一度穩定，「原本還想回家，無奈天不從人願」。

伊莉莎白泰勒與第二任丈夫懷丁(Michael Wilding)所生的兒子麥可．懷丁表示：「母親是一位生活到淋漓盡致的非凡女性，充滿熱情與幽默感。她的傳奇不會消逝，她的精神永遠與我們同在。」

消息傳出後當天就有許多影迷和粉絲，在伊莉莎白泰勒在好萊塢星光大道上的星星前，獻上鮮花和十字花圈，鮮花照片堆起的現場有如小型告別式，來自世界各地的媒體也陸續來到現場。

從人見人愛的童星到二戰後最具分量的好萊塢天后，伊莉莎白泰勒的銀幕生涯和感情世界一樣繽紛。以「青樓豔妓」和「靈慾春宵」兩度在奧斯卡封后，結過八次婚。伊莉莎白晚年身體狀況漸差，2005年出席公開活動時，行動不便須坐輪椅。去年3月，重病纏身的伊莉莎白泰勒拒絕就醫，說全身動過上百次手術，活夠了。

好萊塢華裔新銳導演林上翔(Ignatius Lin)表示，伊莉莎白泰勒是電影界的傳奇，對不少看她電影成長的華裔來說，有如時代的精神象徵。

相關報導見A3、B3、C13

↑「埃及豔后」劇照。(美聯社)

↑2007年在洛杉磯看戲。(路透)

↑「青樓豔妓」劇照。(美聯社)

加禁進口核災區牛奶蔬果

【多倫多訊】聯邦食品檢驗署、衛生部和海關23日共同宣布，將暫停從日本受核輻射影響地區進口牛奶製品、水果和蔬菜。加拿大是繼美國和香港之後作出了上述決定。

被禁止入口牛奶和蔬果食品的地區限定於受到核輻射的日本福島、茨城、櫪木和群馬四個縣。食品檢驗署表示，來自這四個地區的牛奶及乳製品，以及新鮮水果和蔬菜將禁止進入加拿大銷售。海鮮等其他食品雖仍可進入加拿大市場，但要根據加拿大核輻射安全委員會的相關協議，先通過輻射檢測。若發現食品受到核輻射的污染，將立即進行處理。

聯邦政府稱將會與日本及其他的國際貿易伙伴緊密合作，並依據日本情況的發展隨時修訂食品檢測標準，且第一時間告之公眾，盡最大努力保護民眾的健康安全。為此，海關將加強對進關的貨櫃進行輻射檢測，而食品檢驗署則負責對進口食品進行嚴密監控。

食品檢驗署表示，加拿大政府認可日本方面公布的有關信息，並且支持他們為此所做的努力。

本月11日，日本東北部海域發生芮氏9.0大地震，並引發大規模海嘯，造成重大人員傷亡，隨後福島第一核電站發生核洩漏事故。日本政府承認，受核輻射影響地區的牛奶和蔬果等已經受到污染。

扳倒哈珀政府 各黨備戰

最快5月2日大選 林頓:對哈珀不抱希望 葉禮庭:不能再相信他們

新民主黨領袖林頓表示，不對哈珀作出妥協抱太大希望。（加通社）

保守黨政府總理哈珀昨天喊話稱，各反對黨現在改變反對預算案的立場還為時未晚。（加通社）

上圖：自由黨領袖葉禮庭說，不能再支持一個誤導加拿大人、破壞規則和削弱民主制度的政府。（加通社）

左圖：魁北克政團領袖杜塞佩認爲，沒有必要再支持哈珀政府。（加通社）

下圖：聯邦各政黨均準備好投入選戰，新民主黨準備推出其上面有巨大林頓頭像的選戰巴士。（加通社）

編譯組

渥太華23日電

聯邦自由黨打算本周五提交的對政府不信任動議案，很可能令哈珀的聯邦保守黨政府倒台，如果翌日哈珀便請求總督解散國會，那麼大選投票日便將是5月2日。

保守黨政府22日公布新年度預算案後，便明白三個反對黨均決心倒閣，這一屆保守黨少數政府的壽命已屈指可數，但哈珀政府有可能設法讓他們的政府垮於預算案遭否決，這樣將來在選戰中便可以其財政綱領為主要競選議題，避免選戰圍繞著保守黨政府被指藐視國會等操守問題進行。

儘管十年來的第五場選戰看來已不可避免，執政的保守黨和新民主黨23日繼續分別聲稱，仍有機會不提前舉行大選，但他們顯然是各說各話，完全沒有交集。

總理哈珀一早在國會大廈內舉行記者會說，自由黨、新民主黨和魁北克政團仍有時間改變他們對預算案的看法，「反對黨還有機會將加拿大人的利益置於第一位，現在後退還為時不晚……我們的經濟不是政治遊戲。」

新民主黨領袖林頓說，如果哈珀政府對預算案作出他能接受的修改，他仍會支持。林頓表示：「我知道哈珀先生和費拉遜先生說他們不可能修改預算案，我不明白為什麼不可以？存在什麼樣的大障礙？其它政府從前便修改過預算案。」

2005年，馬田領導的自由黨少數政府為了避免提前大選，便順應新民主黨的要求修改過預算案。但林頓這次說，不對哈珀作出妥協抱太大希望。

自由黨領袖葉禮庭立場更堅定，他重申「不能再支持一個誤導加拿大人、破壞規則和削弱我們民主制度的政府。」他表示：「保守黨政府向國會隱瞞其重大支出的細節，誤導國會和全體加拿大人，這意味著我們不能再信任他們的預算案數字。」

自由黨將提交國會表決的對政府不信任動議案是這麼寫的：「本眾議院同意國會程序暨事務委員會作出的政府藐視國會的結論，這在加拿大國會歷史上是沒有先例的，因而，本眾議院已失去對這個政府的信任。」

這項不信任動議案尚未正式提交國會，但各政黨均處於準備選戰起跑狀態。如新民主黨準備推出其上面有巨大林頓頭像的選戰巴士，自由黨人則到保守黨國會領袖白潤德選區「踢館」，在白潤德支持者舉行的活動中分發自由黨的文宣品。保守黨又推出新的政治廣告，攻擊反對黨挑起大選危及仍處於脆弱復甦狀態的經濟。

媒體批 政府擠塞反對黨

編譯組

多倫多23日電

聯邦保守黨政府22日公布新預算案後，三個反對黨異口同聲表示不能接受，並申明準備搞垮哈珀的少數政府。多倫多星報的一篇評論在分析其中的原委時指出，這不怪反對黨，因為這份預算案旨在擠塞反對黨，根本沒有以接受建議換取對手支持的誠意。

該評論舉例說，預算案打算每年動用3億元給予需要留在家中照料病人的納稅人稅務優惠，是源於自由黨的主意，但自由黨主張的是每年拿出10億元用於這方面。

又比如給予赤貧的老人每年增加600元養老金，似乎是聽從了新民主黨的建議，但新民主黨要求的是每年增加養老金超過1200元。評論的作者寫道：「如果林頓接受這樣的預算案，那他是在大大貶賣他的新民主黨了。」

這位作者認為，保守黨政府的這份預算案是給選民看的，他們想讓選民看到反對黨是如何抵制一份利民的預算案。哈珀政府並不刻意隱瞞他們的這一企圖，聯邦財政部長費拉遜便對媒體說，如果反對黨國會議員否決政府的財政預算案，預期他們「將來要向各自的選民解釋，為什麼要否決給予需要留在家中照料病人的納稅人稅務優惠，為什麼要否決改善赤貧老人養老金計畫？」

專家:反對黨將組聯合政府

2008年三個聯邦反對黨的黨魁曾達成協議，籌組聯合政府。圖左起新民主黨黨魁林頓、自由黨前黨魁迪安、魁北克政團黨魁杜塞佩。（CTV）

編譯江先聲

綜合報導

聯邦三個反對黨23日表明將在周五的信任投票中拉倒哈珀少數政府，提前大選看來勢所難免。雖然民調顯示大選恐將選出另一個保守黨少數政府，但也有專家認為這次政權可能變天，由反對黨組成聯合政府執政。

兩大全國性報紙的資深政治評論員，異口同聲地表示聯合政府是可能的大選結果。

國家郵報（National Post）專欄作家伊維森（John Ivison）認為，若哈珀領導的保守黨無法贏得多數執政權，由反對黨組成的聯合政府就幾乎是必然結果。

2008年大選結束後不久，自由黨、新民主黨和魁北克政團就曾以哈珀政府未能對金融風暴提出對策為由，謀組聯合政府取而代之。只是當時已錯過了選後籌組政府的恰當時機，加以哈珀使出暫停國會一招而獲總督首肯，反對黨聯合組閣才無疾而終。

新民主黨黨魁林頓23日回應媒體提問，對於與其他兩大反對黨合作組閣的可能性直認不諱，目標是要讓新民主黨的訴求在國會中實現。自由黨黨魁葉禮庭23日雖仍暗示此次大選將是保守黨、自由黨兩大黨之爭，但也不排除聯合政府的可能性。

自由黨周三已正式宣布向國會提出不信任動議，所針對的是哈珀政府拒絕向國會提交重大計畫的開支明細，被國會委員會史無前例裁定為藐視國會一事。動議將於周五在國會辯論表決，其他兩個反對黨均已表示支持。自由黨並成功使預算案的表決延後，可望讓倫理而非財政問題成為倒閣原因。

環球郵報（The Globe and Mail）專欄作家易必森（John Ibbitson）認為，不能排除保守黨贏得多數執政權的可能性，而且即使仍是少數政府，也可能因議席增多而更強固。但易必森認為，聯合政府是同樣可能的結果，新民主黨的態度尤為關鍵。他指出，新民主黨目前有36個議席，即使再選也不大可能再有大幅斬獲；林頓這次決定倒閣，只是礙於若再次支持哈珀政府，恐難對黨人交代。

林頓可望獲得的真正斬獲，可能就是與自由黨組成聯合政府，或在自由黨僅小輸保守黨的情形下，支持自由黨執政，就像1972至1974年間該黨曾支持前杜魯道自由黨政府執政。對於從來未曾執政的聯邦新民主黨來說，能發揮這樣的影響力當然是十分難得。

尤其值得注意的是，立場右傾的國家郵報，這次對保守黨政府也不表支持，在23日的社論中表示，目前舉行大選是恰當的，因為少數政府的攻防遊戲已玩得過了頭，國會無法有效運作處理國家大事，政府藐視國會也確有其事；不管保守黨贏得多數政府，抑或反對黨組成聯合政府，都不失為可接受的結果。

我們不單止聯接各大城市
我們更聯系各大家庭

北京 $945*
香港 $945*
上海 $945*

不包括附加稅及燃油稅
最高$440(以旅行路線為準)

以上票價以來回多倫多計算。

從速訂票獲最優惠價
請致電芬蘭航空 1-800-461-8651
可與您的旅行社或瀏覽網址:
www.finnair.com/ca

FINNAIR

招生

北京首都醫科大學分校
加拿大中醫藥學院
College of Traditional Medicine and Pharmacology Canada

安省歷史最悠久，設施最完善，教學最嚴謹，
師資最雄厚，課程最全面的高等中醫學府

★勤學數年 受益終生★

兩年制針灸專業 四年制中醫專業

現正熱招

中文授課班
2011年4月11日開學
英文授課班
2011年5月2日開學

2nd Floor 3195 Sheppard Avenue E. (Sheppard/Warden)
416 493-8447

歡迎訂閱世界日報 416-778-0888

2011年3月23日							
649	05	10	11	21	24	43	32
ENCORE	1827121						
49	01	04	08	09	47	49	31

多倫多天氣

今天	今晚	明天	後天
晴天	晴天	晴天	多雲
-9~-1℃	-6℃	-11~-3℃	-8~0℃

昨日股匯市

台股 ↑	31.32	8,576.40
多指 ↑	87.18	14,087.18
道指 ↑	67.39	12,086.02
標普 ↑	3.77	1,297.54
那指 ↑	14.43	2,698.30

加元	
美元	1.0197
台幣	30.1114
港幣	7.9346
人民幣	6.6756

發表聳人聽聞和不負責任的言論 製造猜疑和妄想狂氛圍

眾議院國家安全委員會 促 法登引咎辭職

這是情報局長法登去年在國會作證。眾議院國家安全委員會23日公布的報告敦促法登引咎辭職。（加通社）

編譯組

渥太華23日電

國會的反對黨議員23日再度抨擊加拿大情報局局長法登（Dick Fadden），責備他發表的「外國勢力干預加拿大政治說」製造「猜疑和妄想狂氛圍」，據此迫使他引咎辭職。

眾議院的國家安全委員會在其報告中說，聯邦政府應該要求法登為他發表的言論辭職，因為他的評論與他擔任的職位「完全不合適和不合時宜」。該委員會又建議國會申斥總理和公共安全部長聽任法登發表這類「聳人聽聞和不負責任的言論。」

法登的麻煩始於去年夏季，在加拿大廣播公司（CBC）7月下旬播出一輯專訪節目中，身為加拿大情報局長的法登公然指稱，一些外國政府至少滲透了加拿大的兩個省政府，這兩個省政府內閣中隱藏著受外國政府操縱、影響的政客，他正處於與聯邦樞密院商議如何警告這些省政府的過程中。法登還說，情報局甚至懷疑卑詩省一些市政府政客也勾結外國政府。

當CBC的節目主持人追問時，法登拒絕說出被情報局懷疑民選官員的姓名和被指搞陰謀的國家，但當主持人進一步問那是否中國時，法登回答，媒體最近有關中國在加拿大進行經濟間諜活動的報導，不是空穴來風。

儘管後來法登改口說，他還沒和聯邦樞密院商議如何警告那些涉及這類問題的省政府，但未否認「政客遭中國操控」一說。

眾議院國家安全委員會23日公布的報告說：「法登先生的這些言論，對中國血統和有其它文化背景的加拿大人及民意代表產生負面影響和造成損害。」

該報告繼續說：「本委員會曾給予法登先生充分機會拿出證據證實他提出的指控，但他可能拿不出證據，也可能不願意拿出證據來。」

眾議院國家安全委員會的報告敦促哈珀總理向國會道歉，並建議法登「不要充當政府政治暨意識形態日程表的代理人，而是專注於加拿大情報局擔負的使命。」

由於哈珀政府很可能本周因為預算案被否決，或反對黨的不信任動議案獲國會通過而倒台，該報告提出的建議沒有機會得到國會辯論和通過，因而該報告或許將就此無疾而終。

技術移民計分標準修改案 諮詢期延長至31日

【多倫多訊】聯邦移民部23日稱，由於反應熱烈超出預期，原定於本月中下旬結束的有關技術移民計分標準修改方案的諮詢期，現延長到本月31日。

移民部於上月中旬推出技術移民計分標準的修改方案，並在全國五大城市率先收集意見。一個月來，共收到500多網上的反饋意見，且至今民眾反響未有減弱趨勢。

移民部長稱，面對全球化的挑戰，加拿大要吸收本國真正需要的人才，同時也希望移民來加之後能夠獲得自身的發展。而現行的技術移民計分標準已不符合客觀需要。

目前，加拿大每年的技術移民人數為7萬4000人至8萬400人(不包括他們的家庭成員)。技術移民計分標準滿分為100分，獲67分以上者為達到標準。移民部稱，對技術移民計分標準的修改，基於以下的考量：聯邦技術移民語言熟練程度要求的必備性，更適宜有技能的申請人，給予年輕的申請人更大的獲準機率且更符合本國的長期勞工結構，並且減少潛在的偽造的僱用機會。

修改方案主要集中在語言要求、年齡要求、教育程度及工作經驗方面。在語言要求方面，要求申請人能達到一定的英語或法語熟練程度，並且會給予達到語言要求的申請人在分數上較多的優惠，滿分可達20分。

年齡要求方面，修改後標準為21歲至35歲者可得滿分12分，36歲至49歲年齡段者最高10分，其中年齡越輕者分數越高，年齡越大者分數越少，到50歲的人只有0分。教育要求方面，修改方案將不再以教育年限畫分數，對有手藝的技工的分數可能給予12至15分。工作經驗方面，修改方案對4年經驗者給予15分，對4年經驗以上者可加分至滿分21分。

現時的技術移民標準制定於2002年6月，迄今曾有多次細節改動。移民部將在今年春夏期間，在其網上公布技術移民修改方案的公眾諮詢意見報告。

涉非法遊說被調查 卡森紀錄不佳

總理哈珀的前高級助理卡森，有過多項不良紀錄。（加通社）

加通社

渥太華23日電

因涉嫌非法遊說而被皇家騎警調查的卡森（Bruce Carson），在成為總理哈珀的前高級助理前，曾經因負債10萬元以上而破產。

加通社獲得的破產紀錄文件顯示，卡森在1993年宣布破產，宣稱欠債10萬3359元。在2002年，他又被債主圍住，這次是欠債36萬9000元。不久後他就成為了哈珀的政策和研究主任。

卡森23日表示，2002年的欠帳，最後以和解結束，即他獲得寬限期來還款，「第二次不是破產，而是我提出與債權人和解，他們接受了。」

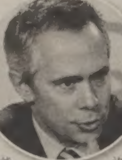
卡森有不良紀錄。1981年上加拿大律師協會拒絕他加入，他還曾承認兩項欺詐客戶的罪名而在獄中服過刑。

卡森一直為哈珀服務到2006年保守黨上台執政為止。在渥太華的政界，他以「機械師」著稱，因為他擅長應對各種棘手的局面。

魁省不排除關閉核電廠

加通社

滿地可23日電



魁省政府所有的魁省電力公司執行長萬達爾（見右圖，加通社）23日表示，在推遲了核電廠Gentilly-2昂貴改造後，公司不排除關閉這座魁省唯一的核電廠的建議。

萬達爾說他不想排除放棄20億元改造的可能性。去年8月，魁省電力宣布，改造Gentilly-2核電廠的計畫推遲一年。改造是要把這個建於1983年的核電廠的壽命再延長40年。

魁省省長莊社理要求魁省電力公司，重新檢查核電廠，為電廠的未來提出建議。

萬達爾說，魁省電力將提供政府需要的所有資訊，以便政府做出深思熟慮的決策。他說，魁省電力的核電廠與新布朗士維克和韓國的的核電廠類似，公司會也考慮他們的維修費用，同時還要考慮日本最近的核子危機。

當被問到是否評估過關閉該電廠時，萬達爾回應說，「評估將包括該項目的所有部件、所有方面，我們要獲得全面的資訊再做決定。」他還說，關閉電廠的代價也是個重要問題，需要做大量工作才能確定關廠的成本。

魁省電力表示，去年魁省電力公司的淨利潤大跌12%多至25億2000萬元，比前年少3億5600萬元。主要是因為水位下降，造成水利發電量減少。去年收入為123億元，與前年差不多。公司去年給省政府的分紅為18億9000萬元。Gentilly-2核電廠發電容量675兆瓦，每年發電量為大約50億度，供大約27萬戶家庭使用。

加拿大戰機23日出動轟炸利比亞米斯特拉城的彈藥庫等軍事目標。（加通社）

加戰機摧毀利比亞政府軍彈藥庫

編譯組

渥太華23日電

加拿大空軍23日出動戰機參與西方聯軍的空襲行動，將忠於格達費的坦克部隊驅逐出利比亞的第三大城市米斯拉特（Misrata）。

加拿大空軍說，周三凌晨和當天稍後，在兩架空中加油機配合下，出動了兩批、各兩架CF-18戰機執行轟炸任務，第一項為轟炸特黎波利以東米斯特拉的彈藥庫，反政府軍與格達費的部隊正在那裡激戰。

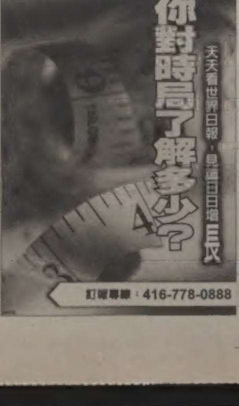
空軍副參謀長拉森少將（Maj.-Gen. Tom Lawson）說，在第一項轟炸行動期間，加拿大戰機投下四枚226公斤雷射導引的炸彈，摧毀了政府軍的彈藥庫。

軍方同時公布了摧毀該彈藥庫的錄影，拉森解說：「所有跡象顯示，這是一個確實的軍事目標。」至於第二項目轟炸行動，拉森無法提供任何資訊，如地點和目標摧毀狀況。

美聯社引用米特特拉一位醫生的話說，聯軍的轟炸行動已迫使格達費的坦克部隊撤出米斯特拉，使近日發生激烈巷戰的該城居民得以喘一口氣。

聯軍高級指揮官、美國海軍少將休博（Rear Adm. Gerard Hueber）近日表示，聯軍目前空襲米斯特拉、阿傑達比亞（Ajdabiya）格達費部隊的坦克、火砲、移動飛彈陣地、彈藥庫和其它後勤補給站。

羅玲
Lorraine Chen SALES REP.
(416)818-3662
lochen@trebnet.com
SINCERE REALTY INC.
北約克熱鬧商場
簡易餐廳出售
非連鎖,六天營業,租約長,生意穩定.
$185,000
餐廳加酒吧
輕工業區,交通繁忙,歷史久,名店.
生意好,特多停車位,非連鎖.
$499,000



Discipline. Respect. Character.
Complete your child's academic and spiritual foundation.
• Pre-School**, JK/SK-Grade 12
• Christian, Non-Denominational
• Non-Profit
• AMI French Program (Gr. 3-6)
• Established 1971
• Registered with Ontario Ministry of Education
• and more*
**call 416.733.2010 (ES) or visit www.pca.ca for details
PCA.ca
LEARNING MORE!™

MOVING TO MARKHAM Apply Today for Sept. 2011
誠意邀請
JK-Grade 12 Preview
& 動土禮
Join us as Peoples Christian Academy (PCA) hosts a Sod-Turning Ceremony to mark the start of construction for its new relocated facility. The NEW 60,000 sq. ft., 5 acre site with green space is to be transformed into a fully functioning school building. Faculty and administration will be on hand to answer questions.
Date: Saturday, Mar. 26, 2011 三月廿六日 (星期六)
Location: Peoples Christian Academy (Markham Campus) 245 Renfrew Drive, Markham (near Hwy 404 & 407)
Ceremony: 10:00 am
Preview: 10:15 am - 2:00 pm
Apply: Application forms onsite and at www.pca.ca
To learn more, visit: www.pca.ca
call 416.733.2010 (ES) or 416.222.3341 x146 (HS)
Peoples Christian Academy

輻射塵來了

卑省未受威脅 民眾勿服碘

北美西岸探測到微量輻射塵 不傷害人體 程度比搭飛機接觸到的還低

【溫哥華訊】卑詩衛生廳23日重申，日本核輻射危機所產生的輻射塵對卑省不會造成威脅，呼籲民眾做好準備，但不要盲目恐慌。

衛生廳首席衛生官肯戴（Perry Kendall）表示，日本核電廠爆炸造成核輻射外洩，雖然北美西岸探測到極微量的輻射塵，但對卑詩省民不會造成健康威脅。他指出，衛生廳和卑詩疾病管制中心（BCCDC）、加拿大衛生部及美國當局保持密切聯繫，嚴密監控日本核輻射外洩情況。

此外，肯戴再次警告民眾切勿自行服用碘片等藥品，以免對身體造成反效果。

衛生廳發言人傑伯斯（Ryan Jabs）表示，雖然偵測到極微量的輻射塵含量稍微上升，但是還不至於對人體造成傷害，因為所測到輻射量比搭乘長途飛機接觸到的程度還要低。傑伯斯同時強烈呼籲民眾不要驚慌失措的囤積碘片或是購買防毒面罩等無意義用品，不如對天災來臨時的應對之道多加準備。

省首席衛生官肯戴表示，日本核電廠的核輻射外洩，不會對卑詩省民造成健康威脅。（本報資料照片）

大統華：未進口日本生鮮食品

乳製品、水果和蔬菜皆來自美洲 已停止進口日本乾貨飲料

記者周化堯

溫哥華報導

聯邦食品檢驗署（CFIA）23日宣布將加強管制來自日本災區的食品進口，其中包括乳製品、水果和蔬菜。大統華超市表示，該超市從未進口日本蔬果和乳製品，且已停止進口日本乾貨，民眾毋須擔心。

大統華超市行銷推廣部副理黃民強表示，超市的蔬果類產品皆由北美以及中南美地區進口，而乳製品則是本地製造或是北美進口，因此超市不會受到食檢署的管制項目影響。但基於顧客安全考量，超市自從輻射危機發生後就已停止進口日本零食和糖果等乾貨及飲料。目前架上的日本商品都是地震前進貨的。

黃民強指出，超市已暫停從日本進貨，等待食檢署進一步通知才恢復正常供貨。

海嘯警報演習：應向高處逃生

【溫哥華訊】北美沿岸23日舉行「太平洋海嘯警報系統」演習，卑詩公共安全廳緊急應變專家全程參與，演練強震引發海嘯後的應對程序。

模擬海嘯代號為Pacificex 11，是由美國奧勒岡州西南部尤金市以西150公里發生芮式規模9強震後所引發的大海嘯，兩公尺高的海嘯直接衝擊溫哥華島。卑詩緊急應變人員齊聚一堂研討模擬對策。

緊急應變組主任魁扎諾斯基（Kelli Kryzanowski）表示，日本強震引發海嘯事件讓大眾更體會到事前準備的重要性，尤其卑省處於海岸地帶，地震後導致海嘯侵襲的可能性極高。他指出，假若發生海嘯，溫哥華島西岸的托菲諾（Tofino）及優格列特（Ucluelet）等市將首當其衝；而因地勢關係，川德佛卡海峽（Juan de Fuca）和喬治亞海峽（Georgia Strait）則成了溫哥華的最好屏障，受到海嘯侵襲的可能性較低。

未來的Pacificex 11海嘯模擬演習將會更加真實，因為沿岸民眾必須撤離家園，演練海嘯來臨時的逃生路線。魁扎諾斯基表示民眾必須往地勢較高的地區避難，才可以防止海嘯無情的肆虐。

渥列治商場搶案 2嫌仍在逃

【溫哥華訊】渥列治商場（Oakridge Mall）一家珠寶店22日發生持槍搶劫案，當場遭逮的嫌犯23日被控以襲擊傷人等三項罪名。溫市警目前仍在追捕另外兩嫌。

Montecristo Jewellers高檔珠寶店22日遭到兩名嫌犯打劫，落網嫌犯為警方熟悉人物，23歲的阿達高夫（Aldergrove）男子加拉格賀（Robert Steven Gallagher），他目前仍被拘留並以襲擊傷人、行劫時使用槍械及使用假槍等罪名遭到起訴。

事件中另一名搶匪順利脫逃，並且搭乘一輛在外接應的1990年綠色雪弗蘭箱型車（Chevrolet Astro Van）離去。該名搶匪很有可能是中東裔，年紀20歲左右，目前警方仍在全力追查尚未落網的兩名嫌犯。

渥列治商場一家珠寶店22日發生持槍搶劫案，當場遭逮的其中一名嫌犯23日被控以襲擊傷人等罪名。（記者周化堯／攝影）

騎警開槍 1男身亡

【素里訊】南素里23日下午2時左右發生一起騎警開槍致死案件，溫哥華市警目前接手調查。

素里騎警發言人西森表示，警方接獲南素里McBride街3000號路段的民宅一名女子的報案電話，派遣三名員警前往調查。過程中員警面臨嫌犯威脅而開槍還擊，中槍男子送醫後不治。據目擊者表示，事件應為男女糾紛，遭到開槍身亡的男子和前女友發生爭執，該女子跳過民宅柵欄試圖逃脫，前男友則緊追在後同時大聲叫囂。素里騎警已將案件交給溫市警重案組調查。

南素里23日下午發生騎警開槍致死案件。（CTV）

車站槍響 3嫌被逮

【本拿比訊】高架列車本拿比Royal Oak站22日驚傳槍響，一名22歲男子遭到槍擊送醫，警方逮捕三名嫌犯，其中兩人仍未成年。

本拿比騎警發言人賈格表示，該事件為目標行凶，呼籲民眾不用擔心搭乘大眾運輸系統的治安問題。

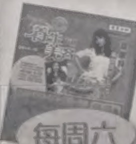
三名遭逮的嫌犯分別為來自素里22歲的槍手、來自本拿比的18歲青少年及尚未確認身分的15歲少年。其中22歲的槍手將被控以企圖謀殺罪名，另外兩名青少年的控罪仍在評估中。遭到槍擊的22歲素里男子送醫急救後沒有生命危險。

警方24小時內迅速破案，逮捕三名嫌犯，其中兩人仍未成年。（RCMP提供）

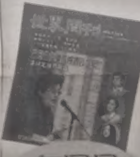
Sheraton LaGuardia East HOTEL FLUSHING CENTER, NY
紐約市法拉盛中心
來來喜來登大酒店
■173間豪華客房 ■LaGuardia機場接送
■每樓均有高級套房 ■附有中、西式餐廳

美國及加拿大訂房專線
1-888-268-0717

世界日報
周末更精彩



每周六
隨報附送



每周日
隨報附送
查詢零售點請上
etor.worldjournal.com
訂報請撥
416-778-0888
發行部
世界日報 World Journal

統領汽車維修中心
設備先進 手工精良
誠信可靠 價錢公道
由原中華賓士技師 TONY邵主理
20多年原廠汽車維修經驗 精修歐洲、日本及美國汽車
電腦診斷、引擎、波箱、電器、冷氣、電腦四輪定位、輪胎、傳動系統、安全檢查及車身維修
Brilliant Auto
50 SILVER STAR BLVD. UNIT 236-237, SCARBOROUGH, ON. M1V 4W3
TEL:(416)291-3386
Tony Auto
195 CENTRE ST. EAST RICHMOND HILL ON. L4C 1A5
TEL:(905)883-3387
精通國、台、英語服務

維新車房
WATSON'S AUTO CENTRE
精修平治・寶馬・HONDA及各名廠車
BMW TOYOTA HONDA ACURA
東區華埠 華人主理
收費低廉
●註冊技師代客保養
●維修各類大小工程
●原廠冷氣安裝保養
●最新電腦儀器檢查車頭
●廢氣系統
●電器●冷氣
●安全檢查證書
忠誠服務
GEORGE潘
Castrol
TEL:416-463-2266 285 QUEEN ST. EAST

高傑
GOGET 台灣專業移民搬家
Goget Express (Canada) Inc.
戶對戶行李運送・學生行李・價格平實・歡迎查詢
海空貨運承攬
往溫哥華、艾蒙頓 間便行李・汽車
工商進出口
貨運承攬・保稅運輸
多倫多：(905)206-1213 劉邦彥先生
溫哥華：(604)207-8963 李佩慧小姐
台 北：(02)2506-7057 ex.26 李祺成先生
台 中：(04)2320-2526 徐淑英小姐
高 雄：(07)330-7360 楊惠蘭小姐
上 海：(021)6508-8826 ex.22 劉珠寶小姐
深 圳：(0755)8229-5433 孫熙潔小姐

城市輪胎 CITY AUTO
所有原廠零件 10% OFF
買輪胎，到城市車行！
代理各家名牌輪胎，
Michelin, Toyo, Cooper
要修車，到城市車行！
保證質量，價格公道！
905-597-7668
416-938-2258
Mon.-Fri. 9:00am–6:00pm.
Sat. 9:00am–4:00pm.
395 Red Maple Rd.
Richmond Hill L4C 6P3

Chinese Family Services of Ontario
華人家庭專業輔導中心
地點：3330 Midland Avenue, #229, Scarborough, ON, M1V 5E7
電話：416-979-8299 (國,粵,英語當值社工)
網址：www.chinesefamilyso.com
時間：星期一、三、五 9 a.m.-5p.m., 星期二、四 9 a.m.-8:30 p.m.
電郵查詢：info@chinesefamilyso.com

Counselling Services
心理輔導
個人//配偶/婚姻/家庭輔導、親子教育、青少年輔導、壓力、情緒困擾、成癮（酗酒、吸毒、賭博、網絡成癮）、家庭暴力、性侵犯、同性戀
(內容絕對保密)

Immigration Settlement & Adaptation Program
移民安居服務 諮詢及轉介,安居輔導,有關安居服務的填表及中英文翻譯(免費)
「新移民圓夢安居三部曲」講座
日期：3月1,15,29日(星期二) 6:00pm–8:00pm
免費報稅服務(請先預約)
持有效楓葉卡或移民紙及低收入人仕
日期：3月14日–4月20日
免費派發安省科學館入場換領券(派完即止)
即日起至3月31日
(請致電查詢或報名)
Citizenship and Immigration Canada / Citoyenneté et Immigration Canada
Ontario
Toronto
United Way Toronto / United Way of York Region

41401

隱性加人難掌握 旅台人數被低估

亞太基金會研究報告另指出 居台加人以教英文為主 居上海者以加中橋梁自豪

居台加人以男性居多，多數以教英文維生。 (網路圖片)

【溫哥華訊】根據加拿大亞太基金會(APF)最新研究報告顯示，目前有超過2萬名加拿大人在台灣居住，職業以教英文為主，但根據估計，尚有許多未申報加籍的「隱性加人」在台居住，以在台裔回流加人為主。另一分研究報告則指出，上海工作機會多，近年來吸引許多加人移居，他們以搭建加中關係自豪。

亞太基金會近期公布的《Portrait of Canadians Abroad：Taiwan》系列報告中顯示，根據加拿大駐台貿易辦事處於2008年9月的統計，約有2萬2500 名加籍人士在台灣居住，但根據台灣官方同期統計數字，卻只有2554名加拿大人，這些居台加人大部分住在台北市，以教英文為主。

台灣的官方統計資料顯示，旅居台灣的所有外籍人士當中，男性約占37%，反觀居台加人當中，男性則占了七成左右；在職業方面，居台外籍人士集中於商業及工程領域，而居台加人則超過有五成以教英文為主，但也有其他人朝媒體業及娛樂圈發展。

另外，不管是加拿大或台灣的官方統計資料，都承認可能大幅低估居台加人的實際人數。由於台灣的人口普查資料中並未包含擁有雙重國籍人士，因此有許多在台裔加拿大人回流台灣後，並未持加國護照入境，加上不用強制向加拿大駐台貿易辦事處登記，成為「隱性加人」在台發展。

在上海方面，另一份《Portrait of Canadians Abroad：Shanghai》系列報告中指出，2000年至2009年間，居住上海的加拿大人數由1361人增加為6121人，占外籍人士的比例也從2.3%上升為4%。造成加人移居上海的原因，主要為加國缺乏工作機會、嚴寒氣候及缺乏娛樂場所。

此外，吸引加拿大人移居上海的原因當中，最主的是因為中國經濟發展迅速，積極向外開放市場，不管是在城市居住限制、工作簽證及其它相關法令方面，對外籍人士都有諸多優惠措施，吸引加人前往發展事業、與家人團聚，以及留在上海增廣見識，體驗多彩娛樂文化。

儘管對這些居住在上海的加拿大人而言，對空氣污染、健康醫療、子女教育及交通等問題仍多有抱怨，但他們仍以擔任加中兩國溝通橋梁自豪，並在個人、家庭、文化與情感方面，與加拿大保持良好維繫，只要身在上海，就會持續為兩國最大利益而努力。

F-35軍購費 預算官槓上國防部

佩奇稱費用評估有依據 國防部要求會面討論

國會預算官佩奇反駁國防部說，他對F-35戰機採購案金額的估算，得到了美國國防部數據的支持。圖為美國洛克希德馬丁公司製造的F-35原型機。 (取材自加拿大空軍協會網站)

編譯組

渥太華23日電

為了F-35戰機採購計畫確切金額之事，國會預算官佩奇 (Kevin Page) 與國防部隔空交戰的「戰火」升高，23日又公布反駁國防部高官的新數據，以證明他先前評估的F-35隱形戰機軍購案最終將達300億元確有依據。

佩奇在其本月稍早時公布的評估報告中估計，65架F-35戰機的採購和20年的維護將耗費納稅人226億元，如果維護合約再延長10年，以達到F-35 30年的全使用壽命，這項軍購案總開支將更達293億元，因而國防部說，65架F-35戰機的採購案最多只有 160億元，是自欺欺人。

然而，國防部高級官員本月17日表示，65架F-35戰機的採購和20年的維護費用總額將是大約150億元，遠遠低於佩奇誇大其詞的評估。國防部助理副部長羅斯還說，不知道佩奇是怎麼算出來的這些數據的，從軍機採購價格到維護費用，都大大高估了，國防部已要求與佩奇會面，討論他提出的數據。

佩奇23日表示，他的軍購費用評估報告不僅得到了美國、英國和澳大利亞國防工業專家指導，而且美國的F-35戰機採購計畫也顯示，由於這款戰機研發成本嚴重超過預算，單機採購價已由原來的約7500萬美元飛漲至1億5100萬美元，而美國不會以比這更便宜的價格將F-35戰機賣給盟國。

佩奇強調，與美國五角大樓的評估相比，他對加拿大F-35戰機採購計畫的費用評估是相當保守的。

如果哈珀領導的保守黨聯邦政府無法化解與反對黨在預算案上的分歧，在由此引發的提前大選中，F-35戰機採購案預期將成為一個重要議題。

多層保障

麥堅迪籲購買旅遊保險

加通社

多倫多23日電

一名年輕男子患病滯留墨西哥達七周，在回到加拿大後死亡，安省省長麥堅迪呼籲安省民眾在旅遊時購買私營保險。

麥堅迪說，去年7月萊維利 (Clayton Leveille) 在墨西哥患上重病，政府花了很大的精力才把他弄回加拿大。

但是安省新民主黨抨擊說，因為安省沒有空病床，導致這名21歲的男子被迫滯留在墨西哥達七周之久。

萊維利最後被送回加拿大，接受了治療，但1月去世。

新民主黨說，萊維利購買了醫療保險，但是保單要求他必須返回他家所在的聖凱瑟琳 (St. Catharines) 治療，而當地醫院沒有空床。現在萊維利的家人認為，如果能更快把他接回家，可能能挽救他的生命。

科學家呼籲聯邦政府試驗性地減少聖勞倫斯灣南部的灰海豹數量。 (取材自聯邦政府網站)

減少海豹量 專家籲試行5年計畫

加通社

哈利法克斯23日電

聯邦政府科學家呼籲，試驗性地減少聖勞倫斯灣南部的7萬3000隻灰海豹的數量。

23日公布的一份給漁業部長詩雅的科學顧問報告建議，進行為期五年的試驗，以確定是否能顯著減少灰海豹數量，幫助恢復急劇減少的聖勞倫斯灣鱈魚數量。

諾瓦斯高沙的漁民一直抱怨，飢餓的灰海豹妨礙了鱈魚數量的恢復。在經歷了數十年的過度捕撈後，鱈魚在90年代初幾乎消失了。

報告指出，有大約35頭灰海豹生活在大西洋沿岸，比60年代增長了30倍。研究的結論是，海豹的飲食是妨礙鱈魚數量恢復的重要因素，雖然鱈魚不是灰海豹的主要食物來源。現在將由詩雅決定是否展開試驗。

私人藝術收藏 海外真品多

「璟原藝術」書畫收購會 多市還有一場

璟原公司的副總經理周佳在認真鑑賞收藏家的藏品。 (本報記者／攝影)

【多倫多訊】先是中國各省市派出的海外推廣團，接著是市府、企業、開發區的海外招聘團，而中國近來出訪海外的機構中，收購古董、藝術品的淘寶者多了起來，一個普遍的說法是：海外的藝術真品多。

繼年初的北京保利國際拍賣公司等進軍多倫多，位於浙江杭州的璟原藝術基金公司，也於23日、24日在多倫多舉辦中國書畫收購會，並為收藏者提供免費鑑定。

據了解，該公司長期赴美加、日本、台灣、港澳等地收購中國書畫，曾五次赴美，此次是第三次訪加，但來多倫多還是第一次。公司副總經理周佳表示，來海外尋寶是因為海外收藏中的真品較多。

儘管昨日飄起了小雪，仍有不少收藏家攜帶藏品前往收購會鑑定、問價，上午短短的兩個小時就接待了約50名客人，當中還有人是從密西沙加趕到萬錦市。來的人中有的搬著巨大的畫框，有人攜帶裝在大紙桶中的畫軸，也有人細心謹慎地僅僅拿著藏品的圖片前去探路詢價。從現場觀察到，有幾幅明朝、清朝的畫作以及于右任的書法引起了收購者的興趣。

璟原藝術中國書畫收購會，今日上午10時至下午4時，將繼續在萬錦市希爾頓酒店二層的楓樹廳舉行。該公司周五將前往溫哥華舉辦收購會。

TRENTWAY-WAGAR

每日專線旅遊巴士服務

租賃服務

誠為各組織、社團、學校、會所及公司機構，提供舒適及網絡完善的旅遊車租賃服務，經安省往返北美洲各城市，詳情查詢，請電

1-800-461-7661

有關車程表及票價查詢，請電

多倫多:(416)393-7911

滿地可:(514)842-2281

【出發地點】

多倫多BAY & DUNDAS長途巴士站

滿地可STATION CENTRAL BEERI街長途巴士站

專業服務 往返各大城市

富華 汽車修理有限公司 SUNNYSIDE AUTO LTD

富華車廠 信用保證 真誠服務 三十七年

37 Years of Experience
Engine Maintenance
Full Body Service Body Shop

1st Quality and Service

修理汽車期間 免費汽車取送服務

24-HR Towing

車身修理．引擎保養．保險賠償．噴油防鏽．安全檢查

保險公司指定汽車修理廠．安省交通部指定驗車車廠

■以客為先，服務五星級水準，確保顧客百分之百滿意
■政府認可技術，合格汽車保養專家，修理經驗豐，服務好
■修理期間，免費新車備用
■專業修理各種歐洲、日本、美國及各國名廠汽車
■專人陪同協助辦理賠償及其他保險公司
■備有高級先進修理設備，迎合貴客座駕需要
■保證100%原廠顏色

車身修理及噴漆專業維修各國名車

No1

24小時拖車服務

電話 905-472-4500

北區

185 Bullock Dr.Unit 18,Markham

905-472-4500

41307

McCormick Canada 推出調味套裝

含六種標準定量香料 附送食譜卡 烹調更方便

McCormick Canada推出創新的Club House烹飪調味套裝系列，讓忙碌的人們同樣可以享受健康、美味又經濟實惠的家常美食。 （圖：業者提供）

【多倫多訊】McCormick Canada現推出創新的Club House烹飪調味套裝(Recipe Inspirations)系列香料及食譜，讓那些忙碌的加拿大家庭同樣可以享受健康、美味又經濟實惠的家常美食。

該系列產品以六款簡單易行的食譜為主導，每個套裝內包括六種標準定量的香料，分別收納在透明吸塑包裝內，並附送一張可供收集的食譜卡。每款新的調味品均可讓您輕鬆烹調出風味十足的菜餚，帶來意想不到的效果。

據該公司介紹，每款產品至少備有一種不常見的香料，供消費者嘗試；同時還包含至少10種超級香料(Super Spices)中的一種，為消費者帶來超值的味覺享受。超級香料內含豐富的抗氧化物及植物性營養素，如類胡蘿蔔素、類黃酮等其他酚類物質。這些香料除了是極佳的抗氧化劑外，還具備促進人體健康的特性。

全新的Club House烹飪調味套裝，可以讓消費者品嘗到一些家中不常見的香草及香料。與此同時，它還是一個嘗試的好機會，讓您可以更加熟悉這些新的香料，使您的家庭廚藝更上一層。而有關所有其他配料的詳情，如烹調所需的肉類及蔬菜，均清楚的標註在包裝的背面，以方便消費者進行採購和準備。當中的食譜卡更可用於收藏，以便重複使用。

Club House烹飪調味套裝透過全新的香料組合及食譜，創造出多款美味佳餚新思路。該產品於加拿大各主要食品及雜貨店的香料貨架區有售。如欲查看產品及食譜圖片，可瀏覽www.marketwire.com/mccormick。欲知更多詳盡資料，請瀏覽www.clubhouse.ca，或致電免費熱線1-800-265-2600查詢。

「回到未來」演唱會策畫人岑南羚（右一）、嘉賓及模仿表演者合照。 （圖：譚依麗攝）

回到未來演唱會 門票開賣

電視製作人岑南羚領銜演出 4月23日登場

【多倫多訊】匯集音樂、藝術、歷史和創意的《岑南羚「回到未來」音樂之旅2011》演唱會，由資深的音樂及電視製作人岑南羚籌辦及領銜演出，將於4月23日(周六)晚上7時30分假大多倫多中華文化中心何伯釗劇院隆重演出。

從盤古初開的天籟之音，到近代流行音樂的演變，組成一幕幕精采絕倫的音樂旅程，其主題極具創意，由上古時代的音樂旅程開始，接著是超越時空的金曲選唱、中國古典音樂欣賞以及近60年來中外著名藝人致敬。此外，音樂旅程還包括：中國藝術歌曲演唱、中西十大勁歌金曲欣賞、世界Fusion音樂、Lady Ga Ga和米高積遜(Michael Jackson)經典名曲演繹、京劇、粵劇、古樂器「塤」演奏、加勒比海舞蹈，以及精彩未來銀河戰士的壓軸演出，將會掀起音樂會的高潮！

岑南羚表示：「這是一個非一般的音樂會，而是一場以「音樂進化」為主題的綜藝性表演晚會，我們特別邀請了擅長模仿米高積遜 的本地著名藝人Bishop Soul、著名的音樂家李治平及高韶青參與演出，表演節目多元化，實屬難得一見的盛會！」

《岑南羚「回到未來」音樂之旅2011》籌辦大會更設有以「音樂進化」為主題的圖片展覽，圖文並茂地介紹音樂的進化史實，將於同日(23日)在大多倫多中華文化中心公開展出。演唱會門票售價為：VIP128元、88元、60元及38元，座位有限，欲購從速；售票地點：加拿大中文電台，購票查詢熱線：647-299-2884。

協群中心主辦護膚化妝講座

【多倫多訊】協群社區服務中心將於4月2日(周六)上午10時至下午1時舉辦免費「皮膚護理及化妝」講座。

該講座由擁有多年美容、教育經驗的珍妮美容藝術學院校長及化妝總監主持講解，歡迎有興趣的人士報名參加。

愛美是女人的天性，而皮膚保養及化妝技巧更是女性經常討論的話題。在冬春交接之際，皮膚極易過敏或缺水，因此皮膚的保養尤為重要。與此同時，一副精緻的妝容更能增加女性魅力，提升自信。

「皮膚護理及化妝」講座內容有如何根據個人不同膚質進行護理和保養、日常淡妝和上班的化妝技巧等。

參加此講座者，如有意參加珍妮美容學院皮膚護理美容班，可享有優惠。講座地點：協群中心萬錦辦事處 4981 highway 7 E., Markham (Markville Mall對面)。查詢電話：905-305-1808(張小姐)。

王琳歌友會 為Queenie打氣

王琳歌友會的副會長兼脈衝基金會會長Queenie，日前在其工作單位遭遇嚴重意外事故，使其喪失左手的小拇指。歌友們知道後，特於日前為Queenie舉辦一場《走出傷痛》的慰問演出音樂會。圖為王老師與歌友獻歌《願親人早日養好傷》，並由歌友會舞蹈隊伴舞。

（圖：主辦單位提供）

華諮處育苗教室 課程不收費

【多倫多訊】華人諮詢社區服務處將於4月19日至6月23日(逢周二及四)下午1時30分至3時30分舉辦「育苗教室」課程。此課程共20節，主要為三歲半至六歲之兒童而設。寓學習於實踐，讓兒童培養獨立能力，建立自信，發揮社交能力，為兒童入學作好準備。

課程內容包括：故事、兒歌、音樂律動、集體遊戲、感官活動、角色扮演，以及認識數字、英文字母、顏色及圖形等。費用全免，額滿即止。上課地點：3850 Finch Ave. E. Suite 403。如欲報名或查詢，請電：416-292-7510內線165，亦可親臨3850 Finch Ave. E. Suite 403或2330 Midland Ave報名。

HOMELIFE HIGHER STANDARDS

太平洋地產

HOMELIFE GOLD PACIFIC REALTY INC. BROKERAGE

3601 VICTORIA PARK AVE. SUITE 401 SCARBOROUGH ONTARIO M1W 3Y3

誠聘地產經紀分賬優厚高達95%
請電：BERNARD黃志鍾 BROKER OF RECORD

(416) 490-1068
FAX:(416)490-8938

Each Office Independently Owned & Operated
www.homelifegoldpacific.com

★Sales Representative ★★Broker

金牌團隊 湯遠芬 范瑋
Cindy Fan Wayne Fan
416-616-9383 416-508-3833

460 Queens Quay
湖邊西湖豪華公寓Sub-Penthouse 2+2房約2000呎，側觀石廚台高級複合式地板，附車位及使用廚物室，售$880,000.-

7 Laurentide Ave
Yonge/Aurora Heights 全磚獨立屋3+1房，完成土庫分門出入，背對公園景觀，僅售$399,000.-

3 Reidmount
Kennedy/Sheppard 鎮屋4+1房4衛，近401、TTC & Go-Train Wal Mart，圖書館，Agincourt CI學區，僅售$379,900.-

3838 Midland Ave
商業單位約1771呎，適教育、宗教、日托服務，離臨服務業……等近Rona，太谷，僅售$248,000.-

8108 Yonge Plaza
Yonge/407 二樓辦公室出租，922呎&1042呎，停車位充足

-專業實力-信譽口碑-

EDMOND TUNG 董建華 Broker
通國、粵及粵語
手提(416)618-8922

▲WARDEN/HWY 7 舒適華廈公寓出售
近1200呎，2睡房及家庭廳，全屋窗戶俯覽公園，豪華裝修，柚木地板，白石地磚，特大花崗石檯面，不鏽鋼冰箱，及爐頭，靈活交樓日期，UNIONVILLE HIGH SCHOOL 名校區，叫價$ 46萬餘。

▲密市近SQUARE ONE
1睡房及1+1睡房 戰間 名建築商TRIDEL 興建，由600餘呎至700餘呎，9呎樓底，室內泳池，健球及豪華宴會室，可步行至市府，公立圖書館，YMCA及商場，1睡房叫價$24 萬餘，1+1睡房售$29萬餘起。

▲WARDEN/HWY 7
全新2+1睡房兩套TRIDEL精力之作，美輪美奐，從未入住，中，高層，南，北方向各一套，康樂設施齊備，UHS名校區，可步行至市府，銀行，超市，及餐館，叫價$39萬餘起。

▲DOWNTOWN 加航體育中心側
全新1睡房柏文，單步至UNION車站和鄰近商廈，及商場，豪華康樂設施，可即時入住，租$1450，售33萬餘。

經驗+幹勁 = 保證滿意
台語、國語、英語
免費估價 歡迎來電
鄭明參 Jason Cheng 416-726-8587
鄭光廷 PETER CHENG 416-898-3361

▲YONGE/FINCH 高級公寓出租
2+1房，書房可當房間，1600呎，高層樓房，東南向，視野極佳，實木地板，不鏽鋼家電，地鐵旁，屋況良好，可立即搬入，24H守衛，有健身房，車位，儲藏室，月租$2000/月。

▲BAYVIEW / SHEPPARD 高級公寓出售
1+1房，600呎，一年新，朝南，採光，硬木地板，花崗石梳理台，全部不銹鋼家電，附帶高級傢俱，SONY電視，擺飾，近BAYVIEW VILLAGE MALL，地鐵，24小時守衛，1車位，1儲藏室，叫價$36萬9千。

▲BAYVIEW / SHEPPARD 公寓出租
1+1房，近地鐵，商場，YMCA，24小時守衛，室內游泳池，健身房，ETC，月租$1500。

Cliff Fung 馮培吉
Broker / Vice President
公司 (416)490-1068
手提 (416)818-7858

▲BAYVIEW/STEELES康山獨立靚屋
約一畝大地段，深約411呎，4大睡房，精修完成地下室，1998年全屋裝修，特大客廳及家庭廳，4個天窗，特大儲物室，叫價139萬。

▲BAYVIEW/16TH街
76呎門面豪華靚屋5大睡房，主層柚木地板廳堂，完成地下室，特深地段，價109萬。

▲BAY/CALLAGE 街柏文
高層，2睡房+2浴室，鄰近U OF T.及RYERSON大學，叫價$49萬餘。

陳新賢 BRIAN CHEN
手提:(416)994-3676

▲BAYVIEW/YORKMILL
5房雙車庫，大LOT，富豪區域，名校區，數年新，四千余呎，叫價 一百九十萬餘。

▲WARDEN/HWY7
3100餘呎，LOT大，好學區，全新裝修，89萬餘。

▲16TH/MCCOWAN
四房雙車房、數年新，叫價54萬餘。

▲404/FINCH
半獨立，分門土庫，近TTC，學校，叫價$43萬餘。

▲AJAX日本壽司店
低租金，宜操作，年入6萬，叫價$5萬餘。

住宅精選

生意及物業

大多降雪 路面濕滑事故多

警方表示幾乎每分鐘都有交通意外報告 呼籲謹慎減速駕駛

上圖：融化的雪很快又結成冰。（記者翁曉青/攝影）

右圖：密西沙加一輛卡車因路滑失控，衝向路邊並撞倒電線桿。（CTV）

【多倫多訊】春天剛剛宣布到來，安省23日卻迎來了大面積的降雪。多倫多地區雖不至於如周邊地區那樣校車停駛、學校關閉，但濕滑的路面險象環生，事故不斷，給出行的人們造成很大不便。聯邦環境部提醒公眾，昨日的降雪也許還不是今春的最後一場雪。

安省部分地區的降雪量超過15厘米，南部地區多個教育局取消了校車服務，咸美頓(Hamilton)全部學校宣布關閉。尼亞加拉、咸美頓、荷頓、皮爾郡等省西南部地區，都發出了降雪和冰雨警告，有些地區則降下冰雨或冰雹。大多倫多地區的奧克維爾(Oakville)和寶靈頓(Burlington)，則收到20厘米的降雪，並伴有每小時60公里的大風。

昨日多倫多也覆蓋上一層白雪，雖然預計降雪量只有5厘米左右，但由於氣溫偏高，濕雪在路面形成薄薄的冰層，令道路上交通事故頻頻發生。當局出動了大型鏟雪車和撒鹽車，來消除路面的冰層和積雪。

負責省內高速公路值勤任務的省警表示，警方幾乎每分鐘都會收到一宗交通事故報告。

昨日在404高速公路靠近Finch的路段，一輛汽車突然失控翻滾，四輪朝天，阻塞了整條公路。400號公路也發生了翻車事故，Steeles Avenue鄰近Bayview的地區，同樣發生多宗車輛碰撞，據駕駛者稱，該處路面十分濕滑。QEW靠近Centennial Parkway地區，一部拖車被撞得與牽引車頭形成拐角，還有通勤者表示，上班路上看到至少三起汽車撞電線桿的事故。

至昨日下午，多倫多交通事故報告中心就處理了250宗事故報告，警方呼籲駕駛者根據氣候和路面狀況，格外謹慎小心，減慢速度駕駛。

環境部預測，多倫多雖然今日陽光再現，但本周今後幾日的氣溫將低於這個季節的正常水平，在攝氏零下11度至零下1度之間徘徊，周末開始氣溫將會回升。

陳薩鋼琴演奏 26日登場

記者邱錫宇

多倫多報導

曾在克萊本國際鋼琴比賽、波蘭蕭邦國際鋼琴比賽及里茲國際鋼琴比賽等三大國際重要鋼琴比賽中贏得大獎的中國鋼琴演奏家陳薩，將於26日及27日在多倫多舉辦鋼琴演奏會。

與另一中國鋼琴演奏家李雲迪師出同門的陳薩，曾在滿地可及溫哥華演出，此次則是第一次在多倫多進行表演。陳薩表示，李斯特各時期的作品都十分有音樂性，尤其是晚年的作品，對人生的轉折有十分精彩的表達，因此在後半場挑選了12首李斯特的樂曲來供多倫多的音樂愛好者欣賞。

被倫敦古典調頻電台稱為「同輩中最耀眼的演奏家之一」的陳薩，不願對其他中國鋼琴演奏家的音樂進行評論，但陳薩認為，凡是能與音樂欣賞者產生共鳴及使音樂得到推廣者，都值得推崇。

主辦單位指出，適逢有「鋼琴之王」之稱的匈牙利著名鋼琴演奏家李斯特誕辰200周年，為了向李斯特致敬，陳薩此次的演奏將以李斯特的曲目為主，更會在演奏會當日以低於市場售價的價格義賣CD，全數收益則捐贈紅十字會做為日本大地震賑災之用。

陳薩在多倫多的音樂活動有兩場，第一場鋼琴大師班時間在26日晚間7時30分，地點在位於32 Kern Road的北約克華人基督教會，學生及耆老票價是15元、成人20元、VIP票價25元、舞臺上則是30元。第二場的鋼琴演奏時間在27日下午3時，地點在位80 Queen's Park的多倫多大學音樂系MacMillan Theatre，票價則分為20元、25元、30元及35元。

有意購票前往觀賞或欲知活動詳情者，可致電李德倫音樂基金會416-490-7962或lidelunmf@gmail.com查詢。

陳薩認為，凡是能與音樂欣賞者產生共鳴及使音樂得到推廣者，都值得推崇。（記者邱錫宇/攝影）

打擊違法 C-35法案獲總督批准

無良、無牌移民顧問 罰款加倍

【多倫多訊】以整治無良有牌移民顧問及打擊無牌移民顧問的C-35法案23日獲得總督批准，在此前兩天，此法案已獲參議院的通過。這項法案對於違法者施以比以往雙倍的罰款。

此法案由聯邦公民暨移民部提出，旨在打擊違法的移民顧問，防止他們對加拿大的移民體系造成傷害。

依照此項法案，被確定違反移民服務條例的移民顧問，最高罰款將從5萬元提高到10萬元；對不通過冗長的法庭程序而以簡化判決的違法者，罰款也從以往的1萬元提升至2萬元。該法案規定，移民顧問對移民申請人的服務與建議，均須在法律的規管之下。

移民部長康尼已在上周五宣布成立加拿大移民顧問協會（ICCRC），負責對移民顧問的規管事宜。

該法案還規定，那些未獲審批而收取費用，代表移民申請者或者提供建議的機構或個人，包括在提交移民申請之前，或者申請程序已經開始之後所提供的服務，都屬於刑事犯罪。移民部認為，該法案堵塞了現行制度的一個漏洞。

移民部稱，不良移民顧問為了謀求私利，漠視移民法的規定，騙取了許多移民申請者辛苦積攢的金錢，或者鼓勵申請人做假來加拿大。不僅對他們的客戶造成昂貴的損失，同時拖慢了遵守移民規則的申請者的正常運作程序，對加拿大公正誠信的移民體系構成威脅，故必須予以嚴厲打擊。

幹細胞捐贈 陳旺響應

【多倫多訊】為響應幹細胞捐贈活動，中區華埠金牛城超市店東陳旺及其妻子Linna，將於26日前往中區華埠文華中心進行幹細胞樣品採集活動。

談到捐贈動機時陳旺表示，23日在駕車的途中聽到電台廣播有關幹細胞捐贈活動消息，決定夫妻兩人一起前往做幹細胞樣品採集，以實際行動來幫助需要幫助的人。陳旺強調，即使不曾因刑事案件獲社區重大幫助，還是會參與此救人一命的活動。

陳旺認為幹細胞捐贈救人又不損自身健康。（新華社）

多市業者：店內日貨 未受核汙染

華人超市、日本餐廳均強調產品安全無虞

記者葛健生

多倫多報導

多倫多地區部分超市及日本餐廳23日表示，該店並未有可能來自日本受核輻射污染的奶製品、蔬菜或水果。

大統華超市市場行銷部經理何旭華23日受訪時表示，經查近來該超市並未有任何自日本進口的牛奶、水果、蔬菜等產品。至於其他的日本產製品目前仍在販賣中，他強調，這些仍在販賣架上販售的產製品，也都是在日本發生該起災難之前所進口的。

何旭華指出，大統華超市瞭解加拿大食品檢驗局、加拿大邊境服務局，以及加拿大衛生部，已經對日本可能受到核輻射污染的福島、群馬、茨城、櫪木等四個地區，進口的奶製品、水果、蔬菜進行管制，而大統華超市也將會遵守政府的各項有關食品進口安全檢驗及管制等規定。

另一方面，何旭華也表示，大統華超市仍將持續與慈濟合作，募款濟助日本災區災民，未來仍會繼續支持銷售量高、安全標準也高的日製產品。

在日本餐廳方面，居酒屋總公司Kelvin於23日受訪時指出，在奶製品、水果及蔬菜等部分，居酒屋一律採用安省當地出產的產品，以保持食材新鮮度。

位於萬錦市J-town內的日本餐廳的東主Ju Anzai表示，店內並無自前述四個地區進口的奶製品、水果及蔬菜等食材；商場內也有一家超市，根據店內人員表示，雖然該超市的所有產品均為日本產製品，但並沒有進口自福島、群馬、茨城、櫪木的奶製品、水果和蔬菜。

J-town內的日本超市，雖然產品均為日製品，但並沒有進口自福島、群馬、茨城、櫪木的奶製品、水果和蔬菜，超市入口或櫃台均放置賑災募款箱。（記者葛健生/攝影）

此外，不論在J-town的超市或餐廳內的入口或櫃台處，均有放置為日本賑災的募款箱。

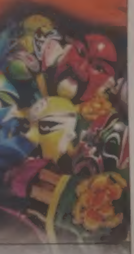
聯合報系2011瘋華語夏令營

■ 優質學習全記錄
專業華語教師群，分級教學授課，重視學習目標與課程活潑性
任務式學習護照，專注聽說讀寫，完整記錄語言學習的每一刻

■ 多元體驗文化趣
「玩中學，學中玩」，潛移默化，深刻體驗傳統文化與創新價值

■ 團隊合作領袖王
學習競賽、大地遊戲、主播體驗，在合作中培養菁英領袖特質

■ 寓教於樂遊臺灣
生態溯溪、藝遊故宮、參訪國際級藝文團體，全方位認識台灣



4/15前報名 享早鳥優惠價

上課時間：第一梯次6/27-7/22、第二梯次7/18-8/12
每梯次為期四周，週一至週五9:00-16:00
上課地點：台大校園
招生對象：10-18歲、對華語有興趣的華裔子弟或外籍人士
報名日期：即日起受理，額滿為止
主辦單位：聯合報系、世界日報
招生資訊：請至營隊官網查詢http://udncamp.com/fun

報名諮詢專線：聯合報・臺　灣886-2-86925588轉5536/3280
世界日報・紐　約718-746-8889轉6309
世界日報・舊金山650-692-9936轉2010
世界日報・洛杉磯323-268-4982轉281
世界日報・溫哥華604-876-1338轉252
世界日報・多倫多416-778-0888轉228
世界日報・泰　國02-2260040轉170

多倫多教育局、皮爾郡教育局及社會團體 紛紛發起捐款及義賣活動

各路人馬 加入賑災募款

【多倫多訊】在日本發生地震、海嘯及核電廠爆炸等災難事件之後，加拿大紅十字會目前已募得近1400萬元善款。另外，多倫多教育局、皮爾郡教育局及社會團體亦將發起捐款及義賣活動，以協助日本地區災民的民生物資補給及家園重建工作。

皮爾郡教育局主席Janet McDougald向媒體指出教育局的捐款及義賣活動，不只是讓捐款的數字增加，更要讓在日本地區的災民體會到來自加拿大學生及社會的關懷，及對於未來的希望。

皮爾郡教育局將在31日舉行捐款活動，教育局鼓勵所屬員工、學生或家長做1元或2元的捐款，以協助賑災。活動所有籌得的款項，將統一交由加拿大紅十字會轉交日本紅十字會統籌運用。

多倫多教育局除發起周二捐2元籌募活動（Toonie Tuesday Fundraiser），所屬各學校亦於周三為災民舉行一分鐘的默哀，時間由各學校自訂。

大多倫多地區糕餅及餐廳業者亦加入義賣。位於市中心西區的Nadege Patisserie cafe於上周日為賑災舉行蛋白杏仁餅乾義賣，位於Ossington Avenue的Bohmer Restaurant則在27日義賣晚餐券。此外，另有數家糕餅業者將於4月2日及10日推出Toronto Bakers for Japan活動。

前安省紅十字會會長陶佳才表示，目前紅十字會募得的款項為1390萬元，其中有500萬元已經在上周六送交日本紅十字會運用。未來紅十字會仍將與日本紅十字會及本地日本社區緊密聯繫，並持續進行募款。

加拿大紅十字會於24日及25日上午7時至9時30分，分別在多倫多市中心的數個地鐵站進行募款，地點在Yonge-Bloor、St. George、Sheppard及Finch等地鐵站，紅十字會同時歡迎市民加入義工行列。

慈濟募款額超過50萬元

【溫哥華訊】慈濟全加拿大募款活動「日本強震．大愛馳援」在本月18日起跑，至22日止已募得超過50萬元，包括街頭募款、網路捐款、銀行匯款及郵寄支票。

募款工作包括製作募款箱及海報、於分會接聽捐款、查詢電話、製作募款箱及海報、攝影、錄影、文書記錄、街頭募款、統計募款金額及開立收據，等幕前及幕後的事項。

18日至20日為慈濟第一波街頭募款，全加街頭募款已增加到45個據點，動員志工1436人次。

慈濟街頭募款獲得民眾熱烈響應。

（圖：慈濟加拿大分會提供）

多倫多台灣商會（右二為會長林正恩）捐贈2萬1000元給日本災民，由日系文化會館（左四為理事長Gary Kawaguchi）代為接受　左三為安省亞裔多元文化協會會長李良美　（記者葛健生／攝影）

在日系文化會館（圖為理事長Gary Kawaguchi）的協助下，多倫多學生要折3萬紙鶴送愛到日本，撫慰災民情緒（記者葛健生／攝影）

台灣商會 捐款2.1萬元

記者葛健生

多倫多報導

安省亞裔多元文化協會定於4月1日晚間7時起，於富都名宴舉行「四海同心齊賑災」籌款餐會，是次賑災所籌善款，將經由日系文化會館基金會送往災區。而位於萬錦市的J-town也設置7處捐款箱，目前已籌得至少5000元善款，亦將透過日系文化會館轉交日本災民。

安省亞裔多元文化協會會長李良美23日於日系文化會館表示，目前有20多個亞裔社團，於日本震災之後，在上周緊急會議中，已展開捐款協助。

各族裔捐款數額持續增加，例如該會馬來西亞裔會員已累計捐款1000 元、菲律賓裔會員捐款累計至2000元。多倫多台灣商會則已捐出2萬1000元、安省亞裔多元文化協會也捐出2000元。

大多倫多中華文化中心副主席伍卓生也呼籲華人，應放棄前嫌，共同支援日本賑災活動。

李良美指出，4月1日晚間7時起，於富都名宴將舉辦募款餐會，餐券每位65元，凡捐款10元以上者，可獲基金會發出退稅收據。捐款者的支票抬頭可寫JCCC Foundation，並註明「Japan Earthquake Relief fund」，並附個人詳細姓名及地址，以便開立捐款人退稅收據。

購買慈善餐券或查詢，可致電安省亞裔多元文化協會（電話416-708-2723）或大多倫多中華文化中心（電話416-292-9293，內線224）。

學生折3萬紙鶴祈福

記者葛健生

多倫多報導

在日系文化會館的協助下，多倫多學生將以日本折紙藝術，折出約3萬只紙鶴，於3月底送愛到日本，為日本地震及海嘯災民消災祈福、撫慰災民情緒。

日系文化會館理事長Gary Kawaguchi23日於日系文化會館表示，該會館自15日起，即與多倫多市教育局、多倫多市天主教教育局合作，發起折紙鶴活動，由日系文化會館協助，教授兩個教育局所屬約3萬名學生摺紙鶴，為災民祈福。

Gary Kawaguchi指出，多倫多地區的學生們除可折紙鶴之外，也可以寫個人書信，以表達對日本災民的安慰與關懷，預定該項折紙鶴及撰寫關懷信的活動，將於3月底前完成，屆時日系文化會館會將多倫多學生所折成約3萬只的紙鶴，以及個人書信送到日本，由於災區已毀，目前規畫可能送往多倫多市的姐妹縣市等地。

折紙鶴是日本的傳統藝術與習俗，Gary Kawaguchi表示，相傳千只紙鶴象徵幸運之至，因此這些幸運祈福的紙鶴及書信，將會帶給日本災民莫大的情緒安定與撫慰。Gary Kawaguchi說，災區雖全毀，但紙鶴可送達鄰近地區或多倫多姐妹市，以撫慰人心。

聯邦大選在即 央行暫緩加息

等待政府財政政策明朗 超低利率或可維持到夏天

加通社

渥太華23日電

看似無法避免的聯邦大選，也有好的一點，就是民眾很有可能把超低的利率至少享受到夏天，甚至是秋天。

許多經濟學家認為，加拿大中央銀行行長卡尼，在4月的議息會上不大可能宣布加息。還有一些認為卡尼想等到下任政府的財政政策明朗後，再決定是否加息。

滿地可銀行（Bank of Montreal, MBO）資本市場副總經濟師波特（Douglas Porter）說：「對於央行加不加息，沒有任何強制規定，但是我的觀點是央行會保持低調，不會讓加息成為聯邦大選中的焦點。」

在上周對經濟學家的調查中，大約一半經濟學家認為，加拿大央行將在5月31日開始實施新一輪收緊銀根的政策。

但是由於在25日將就政府預算進行信任投票，很有可能觸發聯邦大選提前舉行，從而經濟學家的看法也隨之發生了變化。

帝國商業銀行（CIBC）修改了加拿大央行5月加息的預測，帝銀新預計是央行到7月才有可能加息。

該銀行首席經濟師申非德（Avery Shenfeld）說，他認為大選是央行推遲加息的因素之一。其他的因素還有加元現在表現強勁，如果再加息，加元匯率很可能還會繼續上升，從而不利於加拿大的出口。同時目前加國的核心通貨膨脹率不高，而7.8%的失業率相對較高，這都說明國內經濟還很脆弱。

豐業銀行（Scotiabank）更認為央行可能遲至10月才會宣布加息，提前大選是其中因素之一。聯邦大選讓央行面臨現實困難，因為央行的金融政策需要與政府的財政政策匹配。

豐業銀行經濟師豪特（Derek Holt）表示，在過去的20年中，央行竭力避免在聯邦大選中加息。唯一的一次例外是在1997年，央行在投票三周之後宣布調息，而當時是在特殊情況下做出的特殊決定。

在2005年12月之前，央行一直實施原先確立的收緊銀根的政策。但到2008年10月，因為全球經濟開始出現不好苗頭，作為各國央行的統一行動，加拿大央行在選戰期間把利息降低0.5個百分點。

不想在大選中調整利率的另外一個原因是，央行始終堅決捍衛它不偏不倚、獨立公正的聲譽。在選戰中調整利息，有可能成為關注的焦點，因為它不僅僅對宏觀經濟有影響，而且直接影響千家萬戶和企業。

但是豪特說，最重要的原因是，央行希望能看到新政府的財政政策以後，再決定如何調整利率。「當你面對財政政策不確定的風險，謹慎的做法是觀望，然後再決定如何做。」

豪特認為，幾乎可以肯定央行將會觀望到春季大選有結果後，但也有可能等待更長時間，直到新政府的預算出爐為止。因為現在的經濟狀況還不是很紅火，沒有讓央行立即加息的必要。

波特則認為，央行可能會在在4月13日出爐的季度經濟展望中，釋放出是否加息的信號。「如果他們打算在5月加息，通常會在4月的金融政策回顧中有所體現，但如果那時正值選戰，央行也可能不會透露相關的訊息。」

總部設在卡加利的蕭氏通訊公司23日宣布，根據重整計畫的需要，公司將在西部地區裁撤雇員500人。（路透）

重整旗鼓 蕭氏通訊裁500人

【多倫多訊】蕭氏通訊公司（Shaw Communications）23日宣布，將在西部進行裁員，估計約有500人將失業。

這家總部設在亞伯達省卡加利的公司的總裁比斯納特表示，公司正在進行重整，希望能藉以提高公司的效率，而裁員便是重整的一部分。

比斯納特強調，蕭氏媒體、電視和全球新聞等業務將不會受到裁員的影響。

在卡加利的業務部門有約140人將被裁減，其中大部分是經理人員。愛民頓的業務部門將裁減大約50人。

位於沙斯卡通的電話中心將被關閉，此舉將導致大約50名的員工失業。這個電話中心的業務未來將由位於溫尼辟的更大的電話中心接管。

溫哥華島的60人和溫哥華市的90名員工也都即將被裁撤走人，這些員工主要都是倉庫工人和管理人員。

「這是個困難的時刻，因為大多數被裁減的員工都已經在公司工作很長時間了，為公司做出了很大貢獻。」比斯納特說：「不幸地是，他們需要做出犧牲。」

蕭氏通訊公司在過去兩年大規模擴張，現在的員工總數超過1萬3000人。

銅價、金價雙雙飆漲

多指勁揚87點

加通社

多倫多23日電

國際銅價勁升和金價又創新紀錄，推動多倫多股市S&P/TSX綜合指數23日勁升87.18點，收盤在1萬4087.18點。隨著聯邦大選的可能性大增，加元匯率同日小跌0.08美分，收在1加元兌101.97美分。

隨5月銅期貨價格大漲12美分至每磅4.43美元，多倫多股市基本金屬股22日大漲2.43%。其中First Quantum（TSX：FM）股價大漲4.97元至每股128.15元，Equinox礦業（TSX：EQN）股價大漲34分至每股5.34元。Teck資源（TSX：TCK.B）宣布因勞工爭端和天氣不好，下調煤炭和銅產量，消息讓公司股價下跌17分至每股51.90元。

4月黃金合約價格昨天勁揚10.40美元，創下每盎司1438美元的新紀錄，推動多倫多股市黃金類股全面走高。其中Goldcorp（TSX：G）股價上漲1.70元至每股48.84元，Barrick黃金（TSX：ABX）股價上漲1.83元至每股51.05元。Gammon黃金（TSX：GAM）宣布上季度盈利達2350萬美元，比一年前大增73%，公司股價大漲62分至每股9.62元。

金融簡訊			2011年3月23日
項目	收市	漲跌	前日
S&P/TSX綜合指數	14,087.18	⬆87.18	14,000
紐約道瓊指數	12,086.02	⬆67.39	12,018.63
加幣兌美元	1.0197	⬇0.0008	1.0205
盎司黃金(美元)	1,438.80	⬆10.40	1,428.40
那斯達克指數	2,698.30	⬆14.43	2,683.87
史坦普500	1,297.54	⬆3.77	1,293.77
優惠貸款利率	3%	不定期調整	
央行貼現率	1%	不定期調整	
台灣、大陸股市及外幣兌換率請分別參見台灣、大陸經濟新聞版			

動盪的中東局勢讓5月國際原油期貨價格上漲78美分至每桶105.75美元，但多倫多股市能源股23日仍跌去0.72%。其中Suncor能源（TSX：SU）股價下跌62分至每股44.09元，帝國石油（TSX：IMO）股價下跌54分至每股50元。

多倫多股市金融類股22日也走出上升行情，其中帝國商業銀行（TSX：CM）股價上漲1.18元至每股85.49元，道明銀行（TSX：TD）股價上漲67分至每股85.22元。